

CZWARTEK
Z JEMIOŁĄ,

czyli dodatkiem literacko-artystycznym pod redakcją Kazimierza Kaszpera. Zapraszamy do lektury! Na 12 stronach (wyjątkowo, bo w sobotę z racji święta państwowego „JL” się nie ukazuje) znajdzie ponadto Czytelnik wiele ciekawych informacji z różnych dziedzin. Powrócimy do XIX Zjazdu PZKO, napiszemy o chórach-jubilatach w Stonawie i Skrzeczoni. Będzie kolumna poradnikowa i program TV do następnego poniedziałku. (r)



Delegaci obrotu hawierzowskiego podczas obrad XIX Zjazdu PZKO. Fot. DANUTA BRANNA

DELEGACJĘ ODSŁONILI D. RABIN I P. SAGITARIUS
Wierzący w ofiar wojny

W JABŁONKOWIE (kor) - Niedziela przebiegła w Jabłonkowie pod znakiem obchodów przypadających na 11 listopada Święta Niepodległości RP i Międzynarodowego Dnia Kombatanta. Całodniowe uroczystości zorganizowały MK PZKO, Czeski Związek Bojowników o Wolność (ČSBS) i Macierzy Ziemi Cieszyńskiej w Istebnej.

W nich udział nie tylko Jablonkowiacy, ale i liczni goście, m.in. konsul RP w Ostrawie Marian Ozimek, przewodniczący ZG PZKO Zygmunt Stopa, burmistrz Jablonkowa Petr Sagitarius, przewodniczący Kola Polskich Kombatantów Harcerstwa Polskiego w RC (obie organizacje wystawiły poczty sztandaru i Stowarzyszenia „Rodzina Karta”) Przejechali również mieszkańcy Jaworzynki i Koniakowa ze świątynią Trójwi - Danutę Rabin - w związku z odsłonięciem na pomniku „Wielki” II wojny światowej tablicy ku czci mieszkańców Trójwi (w tym cztery kobiety), rozstrzelanych przez gestapo w miejscowym cmentarzu żydowskim 13 kwietnia 1945.

z Istebnej, wiersz Henryka Jasiczka „Chłopcom z Kamienitego”. Złożono też kwiaty na cmentarzu - pod Pomnikiem Legionistów oraz na Grobie Nieznanego Żołnierza.

Niedzielę pełną wspomnień zakończyło uroczyste zebranie członkowskie Kola w Domu PZKO. Po programie kulturalnym (chór „Gorol”, wiersz Jana Lechonia „Hymn Polaków za granicą” w wyk. Adama Rytki) pezetkaowcy i goście wysłuchali prelekcji Z. Stopy, który na podstawie materiałów Janusza Juroszka z Istebnej mówił nt. wydarzeń z kwietnia 1945 r.

WYBRODZIŁ SIĘ
WIELKI MIESZKANOWY
W katastrofie

W JORKU - Samolot pasażerski Airbus A-300 lotu nr 587 linii American Airlines rozbił się wczoraj w amerykańskiej części nowojorskiej dzielnicy Queens, Rockaway - podał CNN. Na pokładzie było 255 osób.

Samolot leciał z Nowego Jorku do San Diego. Pilot, 57-letni Domingo z Dominikany. Katastrofa nastąpiła krótko po starcie z lotniska J. F. Kennedy'ego, pięć minut po godzinie. Świadczyli o tym, że w samolocie eksploatywo po prawej stronie samolotu Airbus A-300. Telewizja CNN pokazywała, że jeden z dwóch silników przestał się od maszyn i spadł osobno. Nie wiadomo, czy chodzi o atak terrorystyczny.

MIEDZY CZ. CIESZYNYM, JABŁONKOWEM I KARWINĄ
W listopadzie po książkę

CZ. CIESZYN (db) - Dzięki staraniom Stowarzyszenia Przyjaciół Polskiej Książki (SPPK) wznowiono organizowanie na Zaolziu wystaw książek polskich wydawców. Tegoroczna wystawa, którą SPPK przygotowało przy współpracy z Siecią Księgarską „Matras” z Katowic, została otwarta w galerii Teatru Cieszyńskiego.

Na uroczystym wernisżu, który przebiegł w niedzielne popołudnie, nie zabrakło przedstawicieli prezentujących się firm wydawczych i polskich organizacji zaolziańskich. Oficjalnego otwarcia dokonał patron wystawy - konsul generalny RP w Ostrawie Marek Masjulanis, pięknym akcentem był występ małego Jakuba Czupka ze Skrzeczonia, który zarecytował - w obecności

będącej gością imprezy autorki - dwa wiersze Wandy Chotomskiej. Nieodłączną częścią wystawy jest kiermasz książek przygotowany przez firmę „Alfa” Danuty i Zenona Wirthów. Zwiedzający mogą też zamawiać wystawione pozycje. W Cz. Cieszynie wystawa potrwa do 14 bm., następnie przeniesiona zostanie do Jablonkowa (17. - 19. 11.) i Karwiny-Frysztatu (23. - 24. 11.).

AMBASADOR RP W PRADZIE, ANDRZEJ KRAWCZYK, POWIEDZIAŁ „GŁOSOWI LUDU”:

Zanim ambasador Rzeczypospolitej Polskiej w Pradze, Andrzej Krawczyk, pośpiesznie - nie doczekawszy obiadu - opuścił salę obrad XIX Zjazdu Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego i Kocobędz, nasz reporter poprosił dostojnego gościa o wzięcie ocen aktualnej sytuacji w PZKO i w całym środowisku polskim na Zaolziu.

„Jeśli chodzi o Polaków żyjących na Zaolziu, to ja jako Polak z Polski jestem nimi zafascynowany. Myślę, że gdyby spojrzeć na grupę Polaków tej samej wielkości, jak na Zaolziu, żyjącą gdzieś w środku kraju, to wątpię, czy by miała tyle stowarzyszeń, bibliotek, kół. Jest to jedna z najbardziej prężnych grup Polaków.”

Natomiast jeśli chodzi o PZKO, to

jest to organizacja, która w ciągu 50 lat najwięcej zrobiła dla tożsamości narodowej zaolziańskich Polaków. To jest ogromny dorobek, to jest wartość.

■ Nie da się jednak ukryć, że przeżywa kryzys.

„Tak. Gospodarczo-ekonomicznie, a może też mentalny. Wynika on z problemu dostosowania się do nowych realiów. Polscy działacze społeczni nie byli wcześniej konfrontowani z potrzebą podejmowania decyzji, brania udziału w przetargach, w operacjach finansowych. Poziłżnęła się im na tym noga. Myślę, że trzeba z odwagą spojrzeć na te błędy, które się popełniło. To nie są

kwestii niestabilności finansowej Biura ZG. Stwierdził, iż przyczyną stale trwającego zadłużenia wobec państwa jest obniżenie dotacji datujące się od 1994 r. Dotacje na działalność kulturalną (z RC i z Polski) pokrywają obecnie 50 proc. wydatków, ponadto m.in. wynajęcie lokali - 10 proc., składki członkowskie - 10 proc., a dary sponsorskie i inne dochody - 23 proc. wydatków. Stwierdził, że realne zadłużenie PZKO wymagające zwrotu wynosi 458 tys. koron. Nadal otwarta jest sprawa własności hotelu „Piaś”, w której PZKO odwołał się do Sądu Zwierzchniego w Olomoucu.

W rozdziale sprawozdania poświę-

conym działalności PZKO przedstawił Z. Stopa najważniejsze imprezy ubiegłej kadencji, działalność zespołów, sekcji i rad ZG, problematykę wydawniczą, współpracę z innymi organizacjami w RC i poza granicami kraju, kontakty z władzami i instytucjami z Polski i RC. Wyraził też podziękowanie dotychczasowemu oraz aktywnym członkom PZKO, jak również ubolewanie nad małym zaangażowaniem średniej i młodej generacji pezetkaowców.

Kolejnym przedstawionym materiałem był program na następną kadencję, w którym Z. Stopa zawiązywał m.in. uczczenie 55-lecia PZKO przez zorganizowanie Festiwalu, powołanie nowych sekcji (oświaty obywatelskiej, przedsiębiorczości i działań prawno-ekonomicznych oraz wydawniczo-internetowej), aktywizację młodzieży, współpracę z innymi stowarzyszeniami itd.

ciąg dalszy na str. 2



▲ Po latach starań i zabiegów mieszkańcy Łąk nad Olzą doczekali się w ub. niedzielę otwarcia nowego kościoła pw. Św. Barbary. Wnętrze nowej świątyni, zbudowanej według projektu architekta Ladislava Mirta, kosztiem 8,5 mln koron, mieści 80 miejsc siedzących i 20 stojących. Kościół poświęcił biskup diecezji opawsko-ostrowskiej, František Lobkowicz. Na zdjęciu: lejący wieniec zdający par raz pierwszy na nabożeństwo do swego nowego przybytku. Fot. ROBERT SIKORA

Emocje opadają

„także menedżerem gospodarczym. Tego się musimy uczyć... Zrezygnujmy z tego się również uczy społeczeństwo polskie w Polsce i tak samo społeczeństwo czeskie w Republice Czeskiej. Nikt od razu nie zdaje egzaminu z tej dziedziny na piątkę, bo to nie jest łatwo. Dlatego myślę, że ten Zjazd jest ważny, bo od niego zależy, jak będzie społeczność polska na Zaolziu funkcjonowała

w przyszłości. Na ile będzie się umiała znaleźć w nowych czasach.

■ Czy nie niepokoją pana konflikty pomiędzy PZKO i grupą ludzi, którzy powołali do życia Kongres Polaków?

„To zawsze smutne, jeśli jest podział, jeśli jest rywalizacja. Z drugiej jednak strony jest to częścią normalnego życia, że pojawiają się różne organizacje, różne koncepcje. Ale informacje, które do mnie w ostatnich miesiącach dochodzą, raczej wskazują, że kierunek jest dobry. Jest to ambicje i emocje opadają, że górę bierze orientacja na ogólnodzielność i na współpracę. Tak że jestem to optymistą. Rok czy dwa lata temu emocje te były większe. Idzie to więc w kierunku uspokojenia.”

KAZIMIERZ SANTARIUS

OD PONIEDZIAŁKU DO NIEDZIELI

5 - 11 XI 2001

Minister obrony RC, Jaroslav Tvrdik, ostro skrytykował na spotkaniu dowódców wojskowych sposób ochrony wojskowych składów materiałów toksycznych i radioaktywnych.

Prokurator generalny bośniackiej Republiki Serbskiej oskarżył byłego muzulmańskiego prezydenta Bośni i Hercegowiny, Aliję Izetbegovića, o ludobójstwo i zbrodnie wojenne.

Prezydenci 17 państw Europy środkowo-wschodniej i południowo-wschodniej przyjęli w Warszawie deklarację o walce z międzynarodowym terroryzmem. Do zebranych przemówił po przez telemost prezydent USA, George W. Bush.

Podczas strzelaniny, która wywiązała się po zaatakowaniu przez Palestyńczyków posterunku armii izraelskiej w Nabulusie na Zachodnim Brzegu Jordanu, zginęło trzech Palestyńczyków i jeden oficer izraelski.

W czasie wizyty prezydenta Rosji, Władimira Putina, w Indiach, oba kraje podpisały pakiet porozumień. Deklarują wspólne stanowisko wobec wojny z terroryzmem oraz zapowiadają rozwój współpracy gospodarczej.

W Madrycie eksplodował samochód-pułapka. Sto osób zostało rannych, w tym 5 ciężko.

David Trimble, umiarkowany unionista, został ponownie wybrany przez Zgromadzenie Parlamentarne Irlandii na premiera. Oznacza to zaangażowanie kryzysu politycznego w Ulsterze.

Trybunał Handlowy w Brukseli ogłosił bankructwo belgijskich linii lotniczych Sabena. Pracę straci ponad 11 tysięcy osób.

Izraelski premier Ariel Szaron powiedział, że zamierza sprowadzić do Izraela kolonijny milion żydów.

Niemcy, Francja, Włochy i Japonia zdecydowały się wysłać swoich żołnierzy do operacji antyterrorystycznej u boku USA.

W Nowym Jorku wyładowały po ponad rocznej przerwie dwa samoloty ponadzłotkowe Concorde - linii Air France i British Airways.

Sąd zdecydował o zastosowaniu aresztu wobec Aleka Rozenhala, adwokata dyrektora generalnego telewizji NOVA Władimira Zelenego. Policja przeprowadzała też rewizje praskiej siedziby TV NOVA.

Ponad 350 osób zginęło wskutek przejścia burzy tropikalnej nad Filipinami.

Szef dyplomacji USA, Colin Powell, oświadczył, że po zakończeniu operacji przeciwko celom terrorystycznym w Afganistanie przyjdzie kolej na Irak.

Przedstawiciele 12 organizacji studenckich, rektorzy wyższych uczelni oraz członkowie rządu RP podpisał deklarację antynarkotykową. Deklaracja zapoczątkowała program „Uczelnie wolne od narkotyków”.

Sąd australijski skazał na karę dożywotniego więzienia 46-letnią kobietę, która w ub. roku zamordowała swojego konkubina, ugotowała jego głowę, a miono podala na kolację swoim dzieciom.

Policja RC przekazała stronie polskiej Edwarda S., pseudonim Tuto, poszukiwanego listem gończym przestępstwa powiązanego z gangiem przestępczym.

W stolicy Kataru, Doha, odbyła się IX konferencja ministerialna Światowej Organizacji Handlu (WTO). Spotkanie przedstawiciele 142 państw członkowskich ma doprowadzić do kolejnej rundy negocjacji handlowych.

Zmarł znany pisarz amerykański Ken Kesey (66 lat). Był m.in. autorem głośnej powieści „Lot nad kukielczym gniazdem”.

Kilka tysięcy francuskich policjantów demonstrowało w Paryżu przeciwko pogarszającym się warunkom pracy.

Katastrofalna powódź w stolicy Algierii spowodowała śmierć co najmniej 300 osób i ogromne szkody materialne.

Algańska koalicja północna kontynuowała pomyślnie atak przeciwko jednemuś talibanom. Zbliżyła się na odległość 200 km od stolicy, Kabulu.

Co najmniej 6 osób zginęło wskutek eksplozji na targowisku we Władyczkauzie na południu Rosji. (M.B.)



Nowy Zarząd Główny PZKF. Fot. DANUTA BRANNA

Pierwszy Zjazd...

Dokończenie ze str. 1
Delegaci Zjazdu wprowadzili poprawki do przedstawionego przez Romana Suchanę wniosku statutu Związku i 205 głosami uchwaliły jego brzmienie. W myśl nowego statutu wybrano 15-osobowy Zarząd Główny oraz Komisję Rewizyjną i Sad Rozjemczy (po 5 osób). Na swym spotkaniu konstytuującym ZG wybrało na prezesa Zygmunta Stopę. Na czele KR stanie Wilhelm Zmetyla, a SR Danuta Chwałoj. Szef zjazdowej komisji wniosków i uchwał Jan Rytko poddał pod głosowanie 12 wniosków delegatów, które dotyczyły m.in. złożenia aktu o Kongresu Polaków w RC, podpisania umowy o współpracy z Kongresem i in. organizacjami, opracowania regulaminu wewnątrz Związku, w którym zostaną uwzględnione uwagi Konwentu Prezesów, przygotowania materiału motywacyjno-metodycznego, który będzie wykorzystywany przy pozyskiwaniu młodych członków i in. Wielce czasu poświęcono dyskusji na temat składek członkowskich, w której uchwalili ich wysokość na 50 koron i podział 30 koron dla ZG, 20 dla MK PZKF.

"STRZELNICA" ZABRZMI MUZYKA

Jazzowa Jesień
CZ. CIESZYŃ (db) - Czas jesiennych długich wieczorów kojarzy się młodszych muzyki z naszego regionu z tradycyjnymi imprezami koncertowymi. Od lat należy do nich również Cieszyńska Jesień Jazzowa. Odbędzie się ona 16 i 17 listopada.

Komisja Rewizyjna:

Bogdan Hajduk (Nawskie) - 170, Wilhelm Zmetyla (Olsztyn) - 165, Helena Bublik (Olsztyn) - 154, Paweł Łaboj (Bystrzyca) - 144, Paweł Pieter (Gnojnik) - 138.

Sad Rozjemczy:

Danuta Chwałoj (Ortowa) - 199, Stanisław Zahradnik (Trzyniec) - 199, Jan Cymorek (Cz. Cieszyń) - 198, Józef Piliń (Łomna Dolna) - 197, Jan Sznapka (Karwina) - 186.

Armia grubasów

54 procent osób związanych z amerykańską armią ma nadwagę. Ponad 6 proc. z nich jest bardzo gruba - takie dane przedstawił zespół ekspertów zajmujących się otyłością na Uniwersytecie Winsontin. „Grubi żołnierze to większe ryzyko odniesienia rany. Badania wykazały, że najwięcej ran mają ludzie, którzy są zbyt szczupli albo zbyt grubi” - powiedział prof. Richard Atkinson z Uniwersytetu Winsontin. Profesor podkreśla, że problem otyłości dotyczy głównie żołnierzy piei mskiej - prawie 60 proc. z nich ma problemy z niepotrzebnymi kilogramami, podczas gdy tylko 26 proc. pań słujących w wojsku niechętnie stała na wadze.

Badania Atkinsona wykazały, że najłatwiej zbytniej tłuszczem łapie się w marynarce. Z kolei z utrzymaniem limitu wagi najmniej kłopotów ma piechota morska, czyli populami „marines”. Amerykańskie wojsko jest jednak

MŁODZI JABŁONKOWIANIE W ŚWIETNEJ FORMIE

»Nowina« w eterze

TRZYŃNIEC (kor) - Zaolziańscy miłośnicy folkloru mieli w niedziele okazję po raz pierwszy usłyszeć w czeskim radiu na żywo występ jabłnkowskiej kapeli „Nowina” (kier. Krystyna Mruzek) zaprosili na koncert w trzynieckim Domu Kultury „Trisia” - emitowany przez ostrawską rozgłośnię Radią Czeskiej i prowadzony przez redaktorów Halinę Drabek i Zdenka Toffela - zespół „Technik” działający przy kierownictwem cymbalisty i folklorysty Jana Rokytę.

„Technik” ze swoimi solistkami, utwory zaśpiewała z nim m.in. Irena Niedoba-Szczepaniak, na co dzień w organizacja ZPT „Olza” pracowała jak zwykle bardzo wybitnie młodzi muzycy i śpiewacze. W programie prezentacji głównie utwory z repertuaru „Jedynki” i „Światła”. W wykonaniu koleżeńskim „Pocieszmy swoje” - Wykazywał Jan, największymi braćmi napisał o nas „Helokani” - „Ję gronażdzi” - wspomniamy już „owitaj”.

Koncert był na pewno udany, mimo iż nie udało się wykonać wszystkich utworów, nie udało się też zabrać do występów w sali koncertowej. Właśnie dlatego, że nie udało się zabrać do występów w sali koncertowej, w ramach cyklu „Ostrawskie kalendarium folkowe”, by- to właśnie jabłnkowską młodzieżową kapelę „Nowina” (kier. Krystyna Mruzek) zaprosili na koncert w trzynieckim Domu Kultury „Trisia” - emitowany przez ostrawską rozgłośnię Radią Czeskiej i prowadzony przez redaktorów Halinę Drabek i Zdenka Toffela - zespół „Technik” działający przy kierownictwem cymbalisty i folklorysty Jana Rokytę.

Po nowe dokumenty

Z dnem 31 grudnia kończy się ważność czeskich dowodów osobistych (książeczek), w których nie ma adnotacji o obywatelstwie państwowym RC. Dowody osobiste (książeczki) z adnotacją o obywatelstwie państwowym ważne są najdłużej do 31 grudnia 2005 roku. Jak poinformował naszą redakcję Urząd Powiatowy w Karwinie, wydanie nowego dowodu osobistego trwać może 30 dni, należy zatem wystąpić z odpowiednim podaniem jak najwcześniej. (r)

„PRZEZ JAKOŚĆ DO ZDROWIA”

Z myślą o pacjentach

TRZYŃNIEC (db) - Uroczysty dzień nazywany „Przez jakość do zdrowia” odbywa się dziś w trzynieckim szpitalu na Sosnie. Przy tej okazji przebiegnie m.in. wystawa zakupionej przez szpital w br. sprzętu medycznego oraz otwarcie nowych lokali oddziału położniczego, które będą mogli w tym dniu zwiedzić przyszli rodzice.

Czy znasz prawo?

SCENA POLSKA - CZ. CIESZYŃ (db) - Działy (14, godz. 12.30, gr. 10-11). SCENA CZESKA - HAWIECZOWICE (13, godz. 19.00, gr. A-3), TRZYŃNIEC: Rowana i Jana (14, godz. 19.00, gr. C-3).

WŚRÓD SŁOWIAŃSKICH CHÓRÓW

Zaolziańscy w Katowicach

BYSTRZYCA/KATOWICE (kor) - Działający przy bystrzyckiej PSP im. S. Hadyny chór młodzieżowy „Crescendo” wyjechał podczas weekendu do Katowic na II Zjazd Chórów Słowiańskich, zorganizowany przez Oddział Śląski Polskiego Związku Chórów i Orkiestr. Jak poinformowała nas menażer chóru, Andrea Opluśtil, w spotkaniu wzięły udział chóry m.in. z Polski, Słowacji, Ukrainy i Węgier, a Zaolzie reprezentowały ponadto chór gimnazjalny „Collegium Invernium” oraz Polski Zespół Śpiewaczy „Hutnik” z Trzycnia. „Wyjechaliśmy do Katowic na zaproszenie prezesa oddziału, Rajmunda

Wystawa twórczości Tadeusza Wrąnego

Cz. Cieszyń - Klub Sztuki - Klub artystów zaprasza do świetlicy na spotkanie 15. 11. o godz. 15. HAWIERZÓW-ZYWOCCIE - Klub PZKF zaprasza na odczyt Tadeusza Wratnego pt. „Izrael i Palestyna” 14. 11. o godz. 17 do miejscowego restauracji.

Wydawnictwo OLZA

Wydawnictwo OLZA - Wydawnictwo OLZA, s.r.o. wydział Kongres Polaków w RC przy wsparciu finansowym Rządu RP. Redaktor naczelny: Henryk R. C. + Adres wydawnictwa: Wydawnictwo OLZA, s.r.o., ul. Słowackiego 2, 709 29 Ostawa, tel. 79 02 02 90, fax: 79 02 02 91, e-mail: redakcja@olza.cz. Cieszyń, (Cz. Cieszyń), tel. 0543 667 252. + Adres wydawnictwa: Wydawnictwo OLZA, s.r.o., ul. Słowackiego 2, 709 29 Ostawa, tel. 79 02 02 90, fax: 79 02 02 91, e-mail: redakcja@olza.cz. Cieszyń, (Cz. Cieszyń), tel. 0543 667 252. + Adres wydawnictwa: Wydawnictwo OLZA, s.r.o., ul. Słowackiego 2, 709 29 Ostawa, tel. 79 02 02 90, fax: 79 02 02 91, e-mail: redakcja@olza.cz. Cieszyń, (Cz. Cieszyń), tel. 0543 667 252.

kronika rodzinna

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALOJZEJO MORONIA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 77 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. MATYLDY MORON z Dąrkowej. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. ROŻA MOTLICHOWA z Suchoj Górnjej. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. ROŻA MOTLICHOWA z Suchoj Górnjej. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je-

Dnia 15. 11. 2002 mija 15. rocznica śmierci śp. ALOJZEJO MORONIA z Olsztyna, zmarł 15. 11. 2002 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 15. rocznicę śmierci Je- śp. MATYLDY MORON z Dąrkowej. Odbędzie się w marcu wspomnienie 15. rocznicę śmierci Je-

Dnia 17. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Wystawa twórczości Tadeusza Wrąnego

Cz. Cieszyń - Klub Sztuki - Klub artystów zaprasza do świetlicy na spotkanie 15. 11. o godz. 15. HAWIERZÓW-ZYWOCCIE - Klub PZKF zaprasza na odczyt Tadeusza Wratnego pt. „Izrael i Palestyna” 14. 11. o godz. 17 do miejscowego restauracji.

Dnia 17. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

Dnia 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 80-letni pan RAFAEL WRÓBEL z Suchej Górnjej. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności oraz wiele pięknych dni wśród swych najbliższych życzą Zna, syn Leszek z żoną, synowa z rodziną, wnuki AD-105

Dzisiaj 13. 11. 2001 obchodzi swój jubileusz 75. urodziny pan STANISŁAW SZTULA z Dąrkowa. Z tej okazji dużo zdrowia, szczęścia i wiele pogodnych dni wśród swoich najbliższych życzą Zna, Danka, szwagierka Linda oraz Xenia z rodziną. O-115

Dnia 13. 11. 2001 upływa 20 lat od śmierci naszego Kojącego śp. ALFREDA HERMANA z Olsztyna, zmarł 14. 11. 2001 w wieku 84 lat. Odbędzie się w marcu wspomnienie 14. rocznicę nagłej śmierci Je- śp. EMILII z Suchoj Górnjej. Prosimy o cichą modlitwę i wspomnienie. Najbliższa rodzina. AD-109

POLSKI PROGRAM TELEWIZYJNY

WTOREK 13 LISTOPADA

TVP 1: 6.00 Kawa czy herbata 7.30 Telezakupy 7.45 Kawa czy herbata 8.00 Wiadomości, pogoda 8.15 Krakowickie Przedmieście 27 8.25 Kawa czy herbata 8.45 Stinky i Jake (s.) 9.10 Jedyneczka (dla dzieci) 9.45 Bajeczki Jedyneczki 9.50 Mysia (s. anim.) 10.00 Zdarzyło się jutro (s. wi.) 11.05 Życie i śmierć: Etyka w medycynie 21. wieku (s. dok.) 12.00 Wiadomości 12.20 Kontrasty - Świat, ludzie, pieniądze 12.25 Samo życie 12.45 Klan (s.) 13.15 Dom Muratora (mag.) 13.50 Współczesni wojownicy 14.10 Krajobraz z cieniem: Pożegnanie jesieni 14.25 Katalog zabytków: Raduz 14.35 Ucieczka 15.00 Wiadomości 15.10 Kartoteka 15.35 Publicystyka kulturalna 16.05 Rower Błękitny 16.30 Moda na sukces (s.) 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedynki 17.35 Klan (s.) 18.05 Kiołkownik widział, ktołkownik wie 19.00 Wieczorynka: Listonosz Pat i jego kot (s. animowany) 19.30 Wiadomości 20.10 J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 21.05 Czas na dokument: Serce z węzła (s. dok.) 21.35 Forum (pr. public.) 22.20 Wrzecz Jedynki 22.34 Monitor Wiadomości, sport 23.05 Plus minus (mag.) 23.35 Prawdziwa blondynka (film USA).

ŚRODA 14 LISTOPADA

TVP 1: 6.00 Kawa czy herbata 7.30 Telezakupy 7.45 Kawa czy herbata 8.00 Wiadomości, pogoda 8.15 Krakowickie Przedmieście 27 8.25 Kawa czy herbata 8.45 Niezwykli przyjaciele (film USA) 9.10 Jedyneczka 9.40 Bajeczki Jedyneczki 9.50 Mysia (s. anim.) 10.00 J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 10.45 Telezakupy 11.00 Co jest w czarnej skrzynce? 12.00 Wiadomości 12.20 Kontrasty - Świat, ludzie, pieniądze 12.25 Samo życie 12.45 Klan (s.) 13.10 Program edukacyjny 13.25 Kiosk przy Wspólnej (porad.) 13.35 Telezakupy 13.50 U siebie 14.15 Sekrety zdrowia 14.35 W rajskim ogrodzie 15.00 Wiadomości 15.10 Wyprzedzić chorobę 15.30 Twarzą w twarz z Europą: Armia serca 16.00 Rower Błękitny 16.30 Moda na sukces (s.) 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedynki 17.35 Klan (s.) 18.05 Między nami 19.00 Wieczorynka: Madeline (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Okruchy życia: Obudzone sumienie (film USA) 21.45 Kronika kryminalna 22.05 Oblivia mediów 22.30 Monitor Wiadomości, sport 23.00 Czas na... kontrowersyjny dokument. Wzrost Saddama (s. dok.)

TVP 2:

7.25 Opowieści z księgi cnot (s. anim.) 8.00 Program lokalny 8.30 W labiryncie (s.) 9.05 Doktor z alpejskiej wioski (s.) 9.50 Ziemia - ostatnie starcie (s.) 10.40 Po prostu żyć 11.05 Morten Korch - Nad Spokojną Wodą (s.) 11.35 Na granicy życia i śmierci: Sfera ryzyka (s. dokumentalny) 12.00 Święta wojna (s.) 12.30 Podróż kulinarne Roberta Makłowicza 13.00 Panorama 13.10 Ich pięćcioro (s.) 13.55 Ponad czesem (s.) 14.20 30 ton (lista przebojów) 14.45 Krajobraz Polski: Symbolika i użyteczność 15.10 Krzyżówka szczęścia 15.30 Program lokalny 16.00 Panorama 16.25 Złoty polski (s.) 16.55 Na dobre i na złe (s.) 17.50 Program lokalny 18.30 Panorama 18.55 Jeden z dziesięciu (telenowela) 19.35 VI Międzynarodowe Konfrontacje Teatralne - Lublin 2001 20.05 M, jak miłość (s.) 21.00 Panorama 21.35 Magazyn Ekspresu Reportersów 22.35 Chiński przekładaniec (film kanad.) 23.25 Improvizacja Flamenco - 36. Międzynarodowy Festiwal Wrażliwa Cantans.

TV KATOWICE:

7.00 Zuzia i jej przyjaciele (s. anim.), 7.30 Bazar (s. anim.), 8.00 Magazyn Beskidzki, 8.25 Telewizyjne ogłoszenia drobne, 8.35 Za wszelką cenę (s.), 9.25 Książki z górnej polki, 9.30 Miniatury włoskie: Dzień w Sienie, 9.45 Język film: Kompozycja utworu filmowego, 10.00 Komedia (s.), 10.55 Telekurier (mag.), 11.25 Poljanci z Mt. Thomas (s.), 12.15 W poszukiwaniu francuskich przysmaków (film dok.), 12.45 Telenowela, 13.00 Integracja (mag.), 13.15 Kosteć (s.), 13.40 Telemiędzy 3 na 6, 14.05 Klan (s.), 15.00 Za głosem serca, 16.25 Porozumiewajmy, 15.40 Magazyn Beskidzki, 16.00 Podróż Obiektystyki (dla dzieci), 16.30 Słodnie niebo (s.), 17.15 Rzeźby, 1

